



5分で鍛える英会話 GYM 【トロント直送のネイティブ英語】

～ 今日のワンポイントレッスン

“place” と “room” ～



Vol. 432 July 20, 2017

当メルマガ発行会社である QLS(Quality Life Seeker)は、
カナダへ留学・就職・移住を計画する人のサポートの一環として、
ネイティブが実際に使う口語表現をカナダ・トロントからお届けします。

“place” と “room”

“place” と “room” (ここでは「部屋」のことではありません)、

いずれも何となく「場所」を表すように思えてしまいますが、

実はこの二つ、使い方は決して同じではないのです。

それでは、いつものように例文を見てみましょう。

(該当箇所を便宜上、大文字で示しています。)



(例文 1)

フードコートでランチをしようとしている二人の会話です。

A: "It looks a lot busier than usual. Is something happening today?"

B: "Well, beats me. But it looks like there is no PLACE to sit."

A: "Well, there, they are leaving. Take that table quickly. I will get my food and come back, and you will get yours after. Is that OK?"

B: "Sure. Why don't you go get your food now?"

A: "OK,"

A: "いつもよりだいぶ混んでるね。今日は何かあるのかな?"

B: "さあ、何だろうね? でも座るとこなさそうだね。"

A: "ほらあそこ、空みたい。あの席取っついて。私先を買ってくるから、後で交代しよう。"

B: "いいよ。じゃあ行ってきちゃって。"

A: "OK。"

もう一つ別の例文です。

(例文 2)



ようやくテーブルを確保してランチを始める二人。

A: "OK, finally."

B: "This is kind of a small table, isn't it?"

A: "Yeah, it is. Do you have enough ROOM on your side?"

B: "Well, my side is OK. Do you, though?"

A: "I have a lot of ROOM here. If you want, you can push this table a bit more towards my side."

A: "OK. Is this OK? Do you still have enough ROOM there?"

B: "Yeah, that's fine."

A: "Thanks. Oh well, this is much better. Really thanks."

A: "やっと食べられるね。"

B: "このテーブルちょっと小さくない?"

A: "うんちよっとね。そっち狭くない?(スペースは十分にある)?"

B: "こっちは大丈夫。そっちは?"

A: "こっちは余裕(スペースたっぷり)。なんだったら、
テーブルもってこっちに寄せてもいいよ。"

A: "ありがとう。これでどう? そっちまだ大丈夫?(スペースある)?"

B: "大丈夫よ。"



A: “ありがとう。これでゆっくりできるね。よかった。”

・・・違いがわかりましたか？

“place” は「座る席」あるいは「食事をするテーブル」を意味するのに対し、

“room” は「スペース」の意味で使われます。

何とか “place” が見つかったも、“room” が十分あるかどうかは

わからないというわけです。

この二つ、もう使い分けられますね。



留学から始まるカナダ移民サポート

英語・フランス語の2ヶ国語を勉強しながら、国際的に通用するスキルを身につけてカナダ永住権もゲット。

憧れの海外留学、海外移住は今ケベック州モントリオールで実現します。

QLS Education が充実したサポートを提供しています。

www.qlseducation.com

<https://twitter.com/QLSeducation>

<https://www.facebook.com/qlseeker>

<http://ameblo.jp/qlseducation/>



5分で鍛える英会話 GYM 【トロント直送のネイティブ英語】、

↓復習は下記ウェブサイトの「Archive」でどうぞ(過去10回分のみ掲載)。

<http://www.qlslanguagegym.com>

当メルマガのバックナンバーも上記ウェブサイトにてご覧いただけます。

Copyright (c) 2017 QLSeeker Canada Inc.





QLS LANGUAGE GYM

LEARN ENGLISH LIKE LEARNING A SPORT

発行責任者: クオリティー・ライフ・シーカー

発行元: QLSeeker Canada Inc.

公式サイト: [http://www.qlseeker.ca](http://www qlseeker.ca)

ご意見・ご感想: qlscontact@qlseeker.ca